

1. OBRAS PÚBLICAS

Nota: Só serão contactados os candidatos seleccionados para fase de entrevistas. 10862



UNIDADE GESTORA E EXECUTORA DAS AQUISIÇÕES (UGEA)
Rua João Carlos Beirão, n.º 135; Caixa Postal 3276; Telefone:21310117; Fax:21360273,
Maputo-Mocambique

ANÚNCIO DE CONCURSO PÚBLICO
N.º06/OBRAS/UGEA/UP/2013

1. A Universidade Pedagógica convida empresas elegíveis e interessadas a apresentarem propostas fechadas para a contratação de empreitada de obras para a construção da Faculdade de Ciências de Saúde da Universidade Pedagógica - Município da Cidade da Maxixe.
2. Os interessados devem apresentar propostas seladas, podendo obter informações detalhadas e adicionais no edifício-sede desta instituição, sito na Rua João Carlos Beirão, n.º135, Unidade Técnica de Licitação, Bloco Principal, r/c.
3. As propostas serão válidas por um período de 90 dias, após a data de abertura das mesmas, e entregues na Unidade Técnica de Licitação, no endereço acima indicado, até às 09 horas do dia 16 de Outubro de 2013.
4. Cópias electrónicas ou por fax não serão consideradas.
5. Os documentos do concurso serão adquiridos mediante depósito bancário no valor de 4500,00MT para o Lote I e 2.500,00MT para o Lote II, não reembolsáveis, na conta n.º 9191624 BIM, Universidade Pedagógica – Receitas Próprias, das 09.00 às 15.00 horas.
6. A visita ao local das obras está prevista para às 09.00H do dia 30/9/2013 e o local de concentração será na Delegação da UP-Maxixe, sita na Av. Américo Boavida, S/N- CP-12, cidade da Maxixe -Mocambique.
7. O Concurso será regido pelo Regulamento de Contratação de Empreitada de Obras Públicas, Fornecimento de Bens e Prestação de Serviços ao Estado, aprovado pelo Decreto n.º 15/2010, de 24 de Maio.

Maputo, aos 20 de Setembro de 2013
UGEA

10879



EMBAJADA
DE ESPAÑA
EN MOZAMBIQUE

CONCURSOS Y LICITACIONES en MOZAMBIQUE

2 de octubre de 2013

Embajada de España en Maputo, Mozambique

Rua Damião de Gois, 347 - P.O. Box 1331

E-mail: emb.maputo@maec.es

36

noticias

Segu



REPÚBLICA DE MOZAMBIQUE
MINISTÉRIO DAS OBRAS PÚBLICAS E HABITAÇÃO

FIPAG
FUNDO DE INVESTIMENTO E PATRIMÓNIO
DO ABASTECIMENTO DE ÁGUA

UNIDADE GESTORA DE AQUISIÇÕES

CONVITE PARA CONCURSO

CONSTRUÇÃO DE FUROS DE ÁGUA EM NACALA

Crédito IDA No. 5237-MZ

Identificação do Contrato No: FIPAG/IGP/W-1/13

1. Este Convite para Concurso é feito na sequência do Anúncio Geral para Licitação para este projecto que foi publicado no jornal internacional "Development Business" no dia 26 de Junho de 2013.
2. O Governo de Moçambique, recebeu um crédito da Associação Internacional de Desenvolvimento (IDA) para financiar os custos do Projecto Integrado de Polos de Crescimento (IGP) e pretende utilizar parte dos fundos para cobrir pagamentos elegíveis nos termos do contrato para a Construção de Furos de Produção em Nacala.
3. O Fundo de Investimento e Património do Abastecimento de Água (FIPAG) como agência implementadora do Governo de Moçambique, convida os proponentes elegíveis a apresentar propostas seladas para a Construção de Furos de Água em Nacala. A obra terá a duração de 120 dias de calendário.
4. A construção dos furos de produção de água consiste mas não é limitado ao seguinte:
b) Construção de aproximadamente 8 (Oito) a 10 (Dez) Furos de Produção na cidade de Nacala.
5. O concurso será regido pelos procedimentos da Licitação Pública Nacional (NCB) especificados nas Directrizes do Banco Mundial: "Procurement under IBRD Loans and IDA Credits". O concurso está aberto a todos os concorrentes de países elegíveis conforme o estabelecido nos Documentos de Concurso.
6. Qualificações requeridas incluem: volume de negócios anual mínimo de 300,000 USD nos últimos 5 anos. Possuir experiência como empreiteiro principal, membro de um Consórcio, subempreiteiro ou gestor de contratos nos últimos 5 anos, cada um com pelo menos o valor de 250,000 USD (duzentos e cinquenta mil dólares). A similaridade deverá basear-se na grandeza física, complexidade, métodos/tecnologia ou outras características como descritas na Secção VI dos requisitos do Cliente.
7. Os Documentos do Concurso em Inglês poderão ser adquiridos pelos concorrentes interessados mediante solicitação escrita para o endereço abaixo, contra o pagamento de uma taxa não reembolsável de 100 USD ou o equivalente em moeda livremente convertível. O pagamento poderá ser em "cash" ou por depósito directo ou ainda transferência bancária para o FIPAG - Fundo de Investimento e Património do Abastecimento de Água, conta Meticais n.º 8992580 ou conta Dólares n.º 21322153, Banco Millennium BIM, Avenida 25 de Setembro, Maputo, Moçambique, código Swift: BIMOMZMX. Os Documentos de Concurso poderão ser levantados no endereço abaixo ou enviados por correio expresso por conta dos concorrentes interessados.
8. Os proponentes interessados poderão obter mais informações e apreciar os Documentos de Concurso no endereço abaixo, entre as 8:30 e as 12:00 e das 14:00 às 16:00 horas.
9. As propostas deverão ser entregues no endereço abaixo até às 14:30 horas do dia 8 de Novembro de 2013. Propostas em versão electrónica não serão aceites. Propostas atrasadas serão rejeitadas. As propostas serão abertas na presença dos representantes dos proponentes que desejarem assistir a abertura no endereço abaixo indicado, às 14:30 horas do dia 8 de Novembro de 2013.
10. Todas as propostas deverão ser válidas até 120 dias e acompanhadas de uma Garantia Bancária de 5,600 USD válida até 148 dias a partir data de abertura.
11. A visita aos locais das obras e reunião de concurso terão lugar no dia 11 de Outubro de 2013, pelas 9:00 horas nos escritórios de FIPAG Nacala, localizado na Av de Trabalho, Cx Postal 92, Bairro Maiaia, Telefone: +258 265260042.
12. O endereço acima referido é:

Director Geral

FIPAG - Fundo de Investimento e Património do Abastecimento de Água

Av. Filipe Samuel Magaia, n.º 1291, R/c - Maputo

Tel: (+258 - 1) 21 308840/21308815

Fax: (+258 - 1) 21 308881

Email: fipag@fipag.co.mz

Maputo, 23 de Setembro de 2013

FIPAG



EMBAJADA
DE ESPAÑA
EN MOZAMBIQUE

CONCURSOS Y LICITACIONES en MOZAMBIQUE

2 de octubre de 2013

Embajada de España en Maputo, Mozambique

Rua Damião de Gois, 347 - P.O. Box 1331

E-mail: emb.maputo@maec.es


REPÚBLICA DE MOÇAMBIQUE
MINISTÉRIO DAS OBRAS PÚBLICAS E HABITAÇÃO

FIPAG
FUNDO DE INVESTIMENTO E PATRIMÓNIO DO ABASTECIMENTO DE ÁGUA
UNIDADE GESTORA DE AQUISIÇÕES
CONVITE PARA CONCURSO
CONSTRUÇÃO DE FUROS DE ÁGUA EM PEMBA

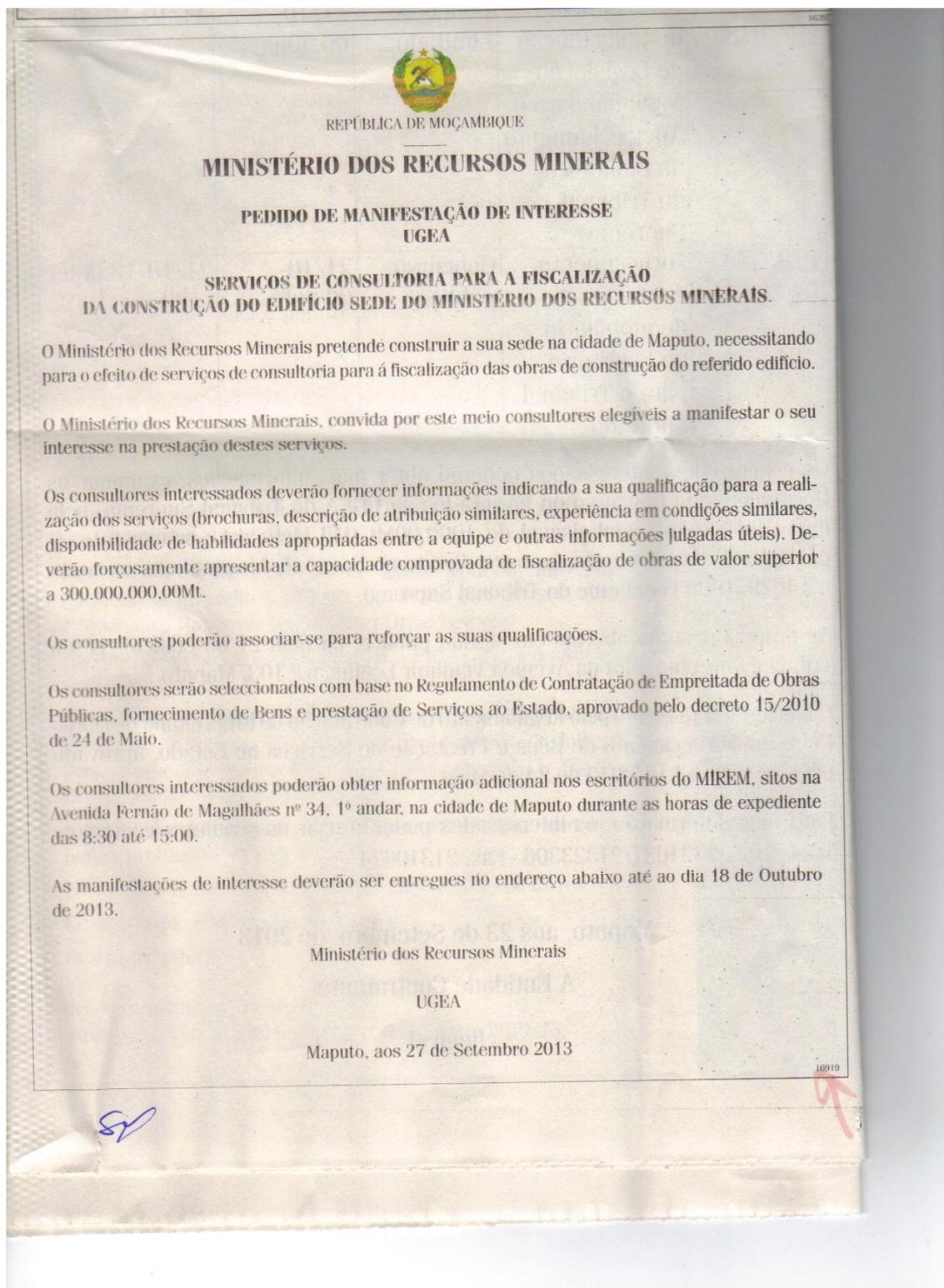
Crédito No. 48080 do Banco Mundial
Identificação do Contrato No: FIPAG/WASIS/W-19/13

1. Este Convite para Concurso é feito na sequência do Anúncio Geral para Licitação para este projecto que foi publicado no jornal internacional "Development Business" no dia 8 de Junho de 2010.
2. O Governo de Moçambique, recebeu um crédito da Associação Internacional de Desenvolvimento (IDA) para financiar os custos do Projecto de Abastecimento de Água e Apoio Institucional (WASIS) e pretende utilizar parte dos fundos para cobrir pagamentos elegíveis nos termos do contrato para a Construção de Furos de Água em Pemba.
3. O Fundo de Investimento e Património do Abastecimento de Água (FIPAG) como agência implementadora do Governo de Moçambique, convida os proponentes elegíveis a apresentar propostas seladas para a Construção de Furos de Água em Pemba. A obra terá a duração de 120 dias de calendário.
4. A construção dos furos de produção de água consiste mas não é limitado ao seguinte:
a) Construção de aproximadamente 8 (oito) a 10 (dez) furos de água: 3 furos em Chuiba, 2 furos em Metuge, 1 furo em Murebue e 2 furos em Muxara.
5. O concurso será regido pelos procedimentos da Licitação Pública Nacional (NCB) especificados nas Directrizes do Banco Mundial: "Procurement under IBRD Loans and IDA Credits". O concurso está aberto a todos os concorrentes de países elegíveis conforme o estabelecido nos Documentos de Concurso.
6. As Qualificações requeridas incluem: O volume de negócios anual mínimo de 300,000 USD nos últimos 5 anos. Possuir experiência como Empreiteiro principal em construção em pelo menos três contratos similares nos últimos 5 anos. Participação como empreiteiro principal, membro de um Consórcio, subempreiteiro ou gestor de contratos, em pelo menos 3 contratos nos últimos 5 anos, cada um com pelo menos o valor de 250,000 USD (duzentos e cinquenta mil dólares Americanos). A similaridade deverá basear-se na grandeza física complexidade, métodos/tecnologia ou outras características como descritas na secção VI dos requisitos do cliente.
7. Os Documentos do Concurso em Inglês poderão ser adquiridos pelos concorrentes interessados mediante solicitação escrita para o endereço abaixo, contra o pagamento de uma taxa não reembolsável de 3,000 MZN ou o equivalente em moeda livremente convertível. O pagamento poderá ser em "cash" ou por depósito directo ou ainda transferência bancária para o FIPAG - Fundo de Investimento e Património do Abastecimento de Água, conta Meticals nº. 8992580 ou conta Dólares nº. 21322153, Banco Millennium BIM, Avenida 25 de Setembro, Maputo, Moçambique, código Swift: BIMOMZMX. Os Documentos de Concurso poderão ser levantados no endereço abaixo ou enviados por correio expresso por conta dos concorrentes interessados.
8. Os proponentes interessados poderão obter mais informações e apreciar os Documentos de Concurso no endereço abaixo, entre as 8:30 e as 12:00 e das 14:00 às 16:00 horas.
9. As propostas deverão ser entregues no endereço abaixo até às 14:30 horas do dia 1 de NOVEMBRO de 2013. Propostas em versão electrónica não serão aceites. Propostas atrasadas serão rejeitadas. As propostas serão abertas na presença dos representantes dos proponentes que desejarem assistir a abertura no endereço abaixo indicado, às 14:30 horas do dia 1 de NOVEMBRO de 2013.
10. Todas as propostas deverão ser válidas até 120 dias e acompanhadas de uma Garantia Bancária de 5,600 USD válida até 148 dias a partir data de abertura.
11. A visita aos locais das obras terá lugar nos dias 9 de Outubro de 2013, pelas 9:00, a partir dos escritórios do FIPAG em Pemba - Av 7 de Abril, Nº 816, Moçambique, Telef +272 20254.
12. O endereço acima referido é:

Director Geral
FIPAG - Fundo de Investimento e Património do Abastecimento de Água
Av. Filipe Samuel Magaia, nº 1291, R/c - Maputo
Tel: (+258 - 1) 21 308840/21308815
Fax: (+258 - 1) 21 308881
Email: fipag@fipag.co.mz
Maputo, 23 de Setembro de 2013



2. SERVICIOS DE CONSULTORÍA



REPÚBLICA DE MOÇAMBIQUE

MINISTÉRIO DOS RECURSOS MINERAIS

PEDIDO DE MANIFESTAÇÃO DE INTERESSE
UGEA

SERVIÇOS DE CONSULTORIA PARA A FISCALIZAÇÃO
DA CONSTRUÇÃO DO EDIFÍCIO SEDE DO MINISTÉRIO DOS RECURSOS MINERAIS.

O Ministério dos Recursos Minerais pretende construir a sua sede na cidade de Maputo, necessitando para o efeito de serviços de consultoria para a fiscalização das obras de construção do referido edifício.

O Ministério dos Recursos Minerais, convida por este meio consultores elegíveis a manifestar o seu interesse na prestação destes serviços.

Os consultores interessados deverão fornecer informações indicando a sua qualificação para a realização dos serviços (brochuras, descrição de atribuição similares, experiência em condições similares, disponibilidade de habilidades apropriadas entre a equipe e outras informações julgadas úteis). Deverão forçosamente apresentar a capacidade comprovada de fiscalização de obras de valor superior a 300.000.000,00Mt.

Os consultores poderão associar-se para reforçar as suas qualificações.

Os consultores serão seleccionados com base no Regulamento de Contratação de Empreitada de Obras Públicas, fornecimento de Bens e prestação de Serviços ao Estado, aprovado pelo decreto 15/2010 de 24 de Maio.

Os consultores interessados poderão obter informação adicional nos escritórios do MIREM, sitos na Avenida Fernão de Magalhães nº 34, 1º andar, na cidade de Maputo durante as horas de expediente das 8:30 até 15:00.

As manifestações de interesse deverão ser entregues no endereço abaixo até ao dia 18 de Outubro de 2013.

Ministério dos Recursos Minerais
UGEA

Maputo, aos 27 de Setembro 2013

16919



CRUZ VERMELHA DE MOÇAMBIQUE

ANÚNCIO DE VAGA DE CONSULTORIA PARA AVALIAÇÃO INTERMEDIA EXTERNA DO CONVÉNIO 10-C01-020 NA PROVÍNCIA DE CABO DELGADO

A Cruz Vermelha de Moçambique (CVM) e a Cruz Vermelha Espanhola (CVE) como beneficiárias do Convénio 10-C01-020, junto com a Agência Espanhola de Cooperação Internacional para o Desenvolvimento (AECID), promovem a realização da **Avaliação Intermédia Externa**, do Convénio **"Melhora da segurança alimentar e nutricional, e redução da pobreza mediante o fortalecimento da sociedade civil e da governação local, em Cabo Delgado, com possíveis intervenções em outras zonas de actuação da Cooperação Espanhola, Moçambique"** com Código 10-C01-020, em cumprimento do regulamento de aplicação.

O Avaliador ou Equipa Avaliadora interessado em optar à adjudicação da Avaliação Intermédia do referido Convénio terá de apresentar uma proposta técnica conforme ao estabelecido no TdR elaborado. Com uma proposta metodológica e técnica adequada ao tipo de Avaliação e critérios estabelecidos, com um Plano de trabalho ajustado ao calendário, e cumprindo os requerimentos de pessoal e qualidade técnica descrita nestes TdR. Dita proposta terá de acompanhar da oferta económica.

Requisitos básicos:

O Avaliador ou Equipa Avaliadora estará composto por um/a ou vários experientes/as que deverão reunir o perfil necessário:

- Titulação universitária preferivelmente em Ciências Sociais e/ou Agronomia. Valorizar-se-á adicionalmente titulações em estudos como magistério, pedagogia, psicologia e direito.
- Experiência provada em avaliações de projectos de cooperação internacional para o desenvolvimento com um mínimo de 3 anos; e preferivelmente no sector no que incide o Convénio: Segurança Alimentar e Nutrição, Água e saneamento e Desenvolvimento Agrário. Valorizar-se-á a experiência de trabalho na zona.
- O Avaliador terá domínio do português falado e escrito. Sendo necessário o conhecimento e manejo de dialecto local, podendo contratar-se a alguém a nível local como intérprete com cargo a seu orçamento.

Os concorrentes interessados devem solicitar os termos de referência para esta consultoria através dos endereços electrónicos: **del.lvd@cruzroja.es**; **del.sof@cruzroja.es** e **cvm.pemba@tdm.co.mz** e submeter as suas propostas técnicas e financeiras acompanhadas da documentação solicitada, em envelope selado, indicando **"Consultoria para Avaliação Intermédia Externa do Convénio 10-C01-020 na Província de Cabo Delgado"**, a um dos seguintes endereços:

- **Delegação Provincial da CVM de Cabo Delgado (Att. De Bernardo Amica ou Laura Valverde)**

Avda. Eduardo Mondlane nº 178 – Cidade de Pemba

- **Cruz Vermelha Espanhola (Att. De Sonia Olza)**

Avda. Agostinho Neto nº 294, 2º andar – Maputo

E/ou por e-mail a algum dos seguintes endereços electrónicos: **del.lvd@cruzroja.es**; **del.sof@cruzroja.es**; e **cvm.pemba@tdm.co.mz**.

As propostas podem-se apresentar em língua espanhola ou portuguesa até o dia **03/10/2013 às 14.30 Horas**. Somente os concorrentes seleccionados serão contactados.



Pedido de Propostas - 2013/005

CONVITE DE LICITAÇÃO

Serviço de Consultoria para Estudos de Concepção e Reabilitação de Infra-estruturas para Circuncisão Masculina em Unidades Sanitárias nas Províncias de Manica e Tete

CHASS-SMT (Projecto de Reforço dos Serviços de Saúde nas províncias de Sofala, Manica e Tete) é um projecto financiado pelo PEPFAR-II através da USAID para reforçar o sistema de saúde nas províncias de Sofala, Manica e Tete em Moçambique.

No âmbito do projecto CHASS-SMT, a USAID pretende apoiar o Governo, nomeadamente as Direcções Provinciais de Saúde de Manica e Tete no estabelecimento de serviços de pequena cirurgia em unidades sanitárias destinados ao atendimento de utentes do Serviço Nacional de Saúde no âmbito do Programa de Circuncisão Masculina Voluntária.

O CHASS-SMT pretende seleccionar uma empresa de consultoria em arquitectura e/ou engenharia que leve a cabo os estudos técnicos necessários para cada uma das unidades sanitárias seleccionadas para a realização de cirurgias de circuncisão, desenvolvimento de projectos executivos, documentos de concurso para as respectivas obras e a fiscalização das mesmas que venham a ser contratadas.

No total prevê-se que sejam realizados estudos detalhados em oito (8) unidades sanitárias, sendo quatro (4) em cada uma das províncias, de acordo com a seguinte localização:

Província de MANICA:	Província de TETE
● Centro de Saúde 1º de Maio (Chimoio)	● Hospital Distrital de Changara
● Hospital Distrital de Manica	● Hospital Distrital de Mutarara
● Hospital Distrital de Catandica	
● Um (1) outro Centro de Saúde a nomear	● Dois (2) outros Centros de Saúde a nomear

O CHASS-SMT convida empresas de consultoria em arquitectura e engenharia da especialidade a apresentar propostas para a realização destes serviços.

O convite ao concurso está aberto a todas as empresas legalmente estabelecidas em Moçambique.

É **pré-requisito** para todos os licitantes que desejam participar no concurso que façam o levantamento dos documentos e registem o seu interesse na licitação preenchendo o **Formulário de Registo de Fornecedores** disponível nos escritórios do CHASS-SMT (ver o endereço abaixo).

Os licitantes não registados conforme este pré-requisito não receberão nenhum esclarecimento ou emendas emitidas durante o processo de licitação e as suas propostas serão rejeitadas.

O CHASS-SMT não assume qualquer pré-selecção dos licitantes concorrentes.

As propostas devem obedecer às seguintes condições:

- Submeter a Proposta Técnica e a Proposta Financeira em separado, em forma de um (1) original assinalado "original - Proposta Técnica", e duas (2) cópias do original, assinaladas "cópia" bem como um (1) original assinalado "original - Proposta Financeira", e duas (2) cópias do original, assinaladas "cópia".
- Cada proposta deve estar assinalada "original" ou "cópia", conforme apropriado.
- O original e todas as cópias de cada proposta (Técnica e Financeira) devem ser colocados num único envelope selado assinalado "Proposta para Concurso".
- No Envelope de submissão deve constar em destacado:
 - O endereço abaixo;
 - O número /referência do Pedido de Propostas e o Título da licitação para este concurso de licitação; e
 - O nome e endereço do concorrente.

Todas as propostas devem ser submetidas no escritório da AbtAssociates - Projecto CHASS SMT.

At.:

Ana Gabriel,
Avenida da Marginal, n.º 4067,
Maputo - Moçambique.

As propostas deverão ser impreterivelmente entregues até ao dia **10 de Outubro de 2013** às 16 horas (hora local de Maputo). As propostas submetidas após esta hora não serão aceites e imediatamente rejeitadas.

Não será realizada a abertura pública das propostas recebidas. Será enviada uma carta para todos os licitantes informando o resultado do concurso num período não inferior a 60 (sessenta) dias após a data de submissão.

Em caso de quaisquer dúvidas ou esclarecimentos em relação a este Convite de Licitação, favor contactar: **Ana Gabriel** (agabriel@chassmt.com).